|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | | **1. Kerndaten zum Projekt | Dane kluczowe projektu** | | | | | | | | | |
|  | | **a. Projekttitel in deutscher Sprache | Tytuł projektu w języku niemieckim** | | | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | | | |
|  | | **b. Projekttitel in polnischer Sprache | Tytuł projektu w języku polskim** | | | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | | | |
|  | | **c. Finanzierungszeitraum | Okres finansowania** von | od | | |  | bis | do | | | |  |  |
|  | |  | | | | | | | | | |
|  | | **2. Beteiligte Institutionen | Instytucje Współpracujące** | | | | | | | | | |
|  | | | **a. Antragstellende Institution | Instytucja wnioskująca** | | Institut / Abteilung | Instytut / Wydział | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | |
|  | **b. Partnerinstitution | Instytucja partnerska** | | Institut / Abteilung | Instytut / Wydział | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | |
|  | | **c. Weitere am Projekt beteiligte Institutionen |**  **Pozostałe instytucje współpracujące w projekcie** | | Institut / Abteilung | Instytut / Wydział | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | |
|  | |  | | | | | | | |
|  |  | | | | | | | | | |
|  | **3. Kontaktdaten | Dane kontaktowe** | | | | | | | | | |
| **a. Antragstellende Institution | Instytucja wnioskująca**   im Bewilligungsfall die Vertragsadresse | w wypadku przyznania dotacji adres umowy | | | | | | | | | |
| Institution | Instytucja |  | | | | | | | | |
| Straße | Ulica |  | | | | | | | | |
| PLZ und Ort |  Kod pocztowy i miejscowość |  | | | | | | | | |
| Land | Kraj |  | | | | | | | | |
| Projektleiter/in | Pan/Pani kierownik projektu  Frau/Herr Titel Vorname Nachname | Pani/Pan Tytuł akad. Imię Nazwisko | | | | |  | Telefon-Nr.  Nr telefonu | | | |
|  | | | | |  | | | |
| E-Mail-Adresse | Adres e-mailowy | | | | |  | | | |
|  | | | | |  | | | |
| **b. Partnerinstitution | Instytucja partnerska**  Projektleiter/in | Pan/Pani kierownik projektu  Frau/Herr Titel Vorname Nachname | Pani/Pan Tytuł akad. Imię Nazwisko | | | | |  | | Telefon-Nr.  Nr telefonu | | |
|  | | | | |  | | |
| E-Mail-Adresse | Adres e-mailowy | | | | |  | | |
|  | | | | |  | | |
|  | | | | | | | | | |

Die Projektbeschreibung ist jeweils in einer deutschen und polnischen Fassung, in zwei separaten Dateien einzusenden. Bitte verwenden Sie Schriftgröße 11 und Zeilenabstand 1,15. Lesen Sie bitte vor dem Ausfüllen den Leitfaden. | Opis projektu należy przesłać osobno w polskiej oraz w niemieckiej wersji językowej, w dwóch odrębnych plikach. Prosimy o stosowanie czcionki o wielkości 11 i odstępu między wierszami 1,15. Przed wypełnieniem prosimy o zapoznanie się z instrukcją.

**4. Zusammenfassung des Projekts (max. 1 Seite)**(Im Bewilligungsfall kann dieser Text veröffentlicht werden.)  
**Streszczenie projektu (maks. 1 strona)**(W przypadku uzyskania finansowania opis ten może zostać opublikowany.)

**5. Detaillierte Beschreibung des Projekts (max. 8 Seiten)  
Szczegółowy opis projektu (maks. 8 stron)**

1. **Wissenschaftliche Fragestellung und Forschungsstand, Darstellung der relevanten Forschungslücke(n)  
   Problem naukowy oraz stan badań naukowych, przedstawienie szczególnie ważnej luki badawczej / ważnych luk badawczych**
2. **Ziele und Methodik (Begründung der Methodenwahl)  
   Cele oraz metody (uzasadnienie wyboru metod(y))**

**6. Detaillierte Beschreibung einzelner Aspekte des Projekts (max. 8 Seiten)  
Szczegółowy opis poszczególnych aspektów projektu** **(maks. 8 strony)**

1. **Bezug zum Förderzweck der DPWS bzw. den Zielen der Ausschreibung****, Bedeutung für die deutsch-polnischen Beziehungen   
   Odniesienie do celów wspierania PNFN lub konkursu****, znaczenie dla stosunków polsko-niemieckich**
2. **Zeitplan des Projekts mit Verweisen auf personelle und finanzielle Ressourcen  
   Harmonogram projektu obejumujący odniesienia do kadry naukowej i środków finansowych**
3. **Konzept für die Verwertung der Ergebnisse bzw. die Fortführung des Projekts   
   Koncepcja wykorzystania wyników lub kontynuacji projektu**
4. **Beteiligung von Studierenden bzw. Nachwuchswissenschaftlern und Nachwuchswissenschaftlerinnen  
   Udział studentek i studentów oraz młodej kadry naukowej**

**7. Informationen zum Projektteam (max. 3 Seiten)**   
 **Informacje o zespole naukowym (maks. 3 stron)**

1. **Qualifikationen des/der Projektleiters/-in und der Projektpartner:   
   Wichtigste Themen/Bereiche einschlägiger bisheriger Arbeit und einschlägige Veröffentlichungen (max. 5)   
   Kwalifikacje pana/pani kierownik/a i partnerów projektu: Najważniejsze tematy/zakresy dotychczasowej pracy oraz najważniejsze publikacje w odnośnej  
   dziedzinie (maks. 5)**
2. **Geplante Zusammensetzung des deutsch-polnischen bzw. internationalen Teams  
   Planowany skład polsko-niemieckiego lub międzynarodowego zespołu**
3. **Aufgabenverteilung unter den Projektpartnern**

**Podział zadań między partnerami projektu**